

Rundschreiben August 2014

Liebe Mitglieder und Freunde – Hyvät jäsenet ja ystävät!

Hier unser Programm für August - November

Das nächste Rundschreiben erscheint Anfang November 2014.

Veranstaltungen

Stammtisch

Unser Stammtisch findet am jeweils **zweiten Montag** des Monats um 19.00 Uhr statt; im Winterhalbjahr im Casa Toscana/Scantic Hotel (gegenüber vom Bahnhof), im Sommer im Restaurant Huili im Uferpark des Tuusulasees.

Der Stammtisch ist für jedermann offen, so sind auch eure Freunde willkommen!

Mo 8.9. 19.00 Uhr Stammtisch im Casa Toscana, Asema-aukio, Järvenpää.

Mo 13.10. 19.00 Uhr Stammtisch im Casa Toscana

Mo 10.11. 19.00 Uhr Stammtisch im Casa Toscana

Die für dieses Jahr im Oktober **geplante Deutschlandreise** der Partnergemeinden Järvenpää-Buchholz, Tuusula-Celle und Kerava-Aschersleben **wird** wegen zu geringer Beteiligung **nicht stattfinden**.

Hinweis auf andere Veranstaltungen

So 28.9. Poronpolku (Rentier-Trail), Loppi

Ein Ereignis mit organisierten Wanderwegen und Rahmenprogramm. Ort der Veranstaltung ist Riihisalo, Koskentie 42.

Der Start zu den verschiedenen langen Wanderstrecken ist zwischen 9-12 Uhr.

Startgebühr: Erwachsene 7 EUR, unter 16 J. 2 EUR, unter 4 J. kostenlos.

Mehr Information (nur auf finnisch): www.poronpolku.fi/

Fr 12.09. 19.00 Uhr Rheingold Trio, Konzert, Deutsche Kirche, Unioninkatu 1, Helsinki.
Bettina Aust - Klarinette | Lydia Pantzler - Fagott | Robert Aust - Klavier
Eintritt frei. <http://www.goethe.de/ins/fi/de/hel.html>

02.9. - 10.1.2015 Herbst | Winter im Kino Orion, Eerikinkatu 15, Helsinki.
Deutsche Filme und Filme mit deutscher Beteiligung
<http://www.goethe.de/ins/fi/de/hel.html>

Internet-Links:

Deutsche Botschaft Helsinki: <http://www.helsinki.diplo.de/Vertretung/helsinki/de/Startseite.html>
Goethe-Institut Helsinki: <http://www.goethe.de/ins/fi/de/hel.html>
Deutsche Schule Helsinki: <http://www.dsh.fi/de/>
Deutsche Bibliothek: <http://www.deutsche-bibliothek.org/>
Deutsche Ev.- Lutherische Gemeinde in F: <http://www.deutschegemeinde.fi/>
Deutsch-Finnische Handelskammer: <http://www.dfhk.fi/>
Verband der Finnisch-Deutschen Vereine: <http://www.ssyl.fi/de/>
Deutsche Zentrale für Tourismus (deutsch): <http://www.germany.travel/de/index.html>

Vergangene Veranstaltungen

Unser Verein hatte einen Stand auf dem Janne Boulevard am **Järvenpää-Tag** (10.5.), sowie einen Monat später einen weiteren Stand am **Kerava-Tag** (15.6.), vor dem Kerava Stadthaus. Beide Veranstaltungen brachten dem Verein viel Aufmerksamkeit und Besucher an die Stände, die in ihren Erinnerungen schwelgten oder von ihren Reiseplänen erzählten als sie die Deutschlandkarte betrachteten. Das Wetter war bei beiden Veranstaltungen angenehm, in Kerava sogar heiss.

Pekka Halonen in der deutschen Partnerstadt von Tuusula

Die Arbeit des Kunstmalers Pekka Halonen ist das erste Mal in einer grossen Ausstellung im Ausland zu sehen. Anfang August wurde in der Unterlösser Gemeinde, die zur norddeutschen Gemeinde Celle gehört, eine Ausstellung eröffnet in der Pekka Halonen's Werke neben den Malereien des lokalen Künstlers Albert König gezeigt werden.

Die "**Pekka Halonen trifft Albert König**" - Ausstellung zeigt 28 Werke von Halonen verschiedener Zeitepochen zwischen 1890 bis 1930. Zusätzlich zu den für Halonen typischen Winterlandschaften und den in Halonenniemi (Tuusula) gemalten Landschaften werden Halonen's wirkliche Volksbilder sowie Malereien und Grafiken von Menschen in ihrem Alltag. Die Werke sind Leihgaben aus den Kunstsammlungen der Gemeinde Tuusula, des Halonenniemi-Museum's sowie des Pekka Halonen Verbandes.

Albert König ist vor allem für Landschaftsmalerei bekannt. Die für ihn typischen Motive fand er in der nahe gelegenen Heidemoorlandschaft, der Lüneburger Heide. Halonen und sein Zeitgenosse Alberg König wussten zu ihren Lebzeiten dennoch nicht von einander.



Kantelespieler und Mädchen von Halonen waren neben dem Schäfer von König ausgestellt. (Bild, Albert König Museum)

Halonen ist jetzt das erste Mal im Ausland in diesem Ausmasse ausgestellt.

Auch die Gemeinde Tuusula war in der Ausstellungseröffnung am Sonntag dem 3.8.2014 durch eine achtköpfige Gruppe verschiedener Gemeindevertreter anwesend. Die gemeinsame Ausstellung von Halonen und König ist noch bis zum 26.10. geöffnet.

"Die gemeinsame Ausstellung von Werken von Halonen und König ist meiner Meinung gelungen und geschickt zusammengefügt, denn in ihren Werken wiederholen sich die gleichen Themen - Landschaften und Menschen. Das ergibt eine natürliche Harmonie in der Ausstellung. Hoffentlich zieht die Ausstellung viele Besucher an, sowohl aus der näheren als auch der weiteren Umgebung von Celle und trägt dazu bei den Bekanntheitsgrad von Finnland im Allgemeinen und der Region um den Tuusulasee im Speziellen in Deutschland zu verbessern", sagt der Bürgermeister Hannu Joensivu.

Jäsenkirje elokuu 2014

Ohjelma elokuu – marraskuu

Seuraava jäsenkirje ilmestyy marraskuun alussa 2014.

Tulevat tapahtumat

Kantapöytä

Stammtisch-kantapöytä pidetään kuukauden **toisena** maanantaina klo 19.00. Talvella Casa Toscanassa, Scandic Hotel, Asema-aukio, kesällä ravintola Huilissa, Rantapuistossa.

Kantapöytä on kaikille avoin – myös ystäväne ovat tervetulleita!

Ma 8.9. 19.00 Kantapöytä Casa Toscanassa, Asema-aukio, Järvenpää.

Ma 13.10. 19.00 Kantapöytä Casa Toscanassa

Ma 10.11. 19.00 Kantapöytä Casa Toscanassa

Lokakuulle 2014 suunniteltu **ystävyysskuntamatka** Järvenpään Buchholziin, Tuusulan Celleen (Landkreis) ja Keravan Ascherslebeniin ei toteudu vähäisen kysynnän takia.

Vinkkejä muista tilaisuuksista

Su 28.9. Poronpolku, Loppi

Retkeilytapahtuma, lähtö Riihisalosta Rautakoskentie 421 klo 9.00 – 12.00.

Osallistumismaksut: Aikuiset 7 e, alle 16 v. 2 e, alle 4 v. 0 e. Tarkemmat tiedot osoitteessa:

www.poronpolku.fi/

Pe 12.09. klo 19:00 Rheingold Trio, Konsertti, Saksalainen kirkko, Unioninkatu 1, Bettina Aust - klarinetti | Lydia Pantzier - fagotti | Robert Aust - piano
Vapaa pääsy <http://www.goethe.de/ins/fi/fi/hel.html>

02.9. - 10.1.2015 Syksy | Talvi Kino Orionissa, Eerikinkatu 15, Helsinki.
Saksalaisia filmejä ja ja tekijöitä, mm. Werner Herzog joulu-tammikuussa. <http://www.goethe.de/ins/fi/de/hel.html>

Internet-linkit:

Saksan Helsingin suurlähetystö: <http://www.helsinki.diplo.de/Vertretung/helsinki/fi/Startseite.html>
Goethe-Institut Helsinki: <http://www.goethe.de/ins/fi/fi/hel.html>
Helsingin Saksalainen koulu: <http://www.dsh.fi/fi/>
Saksalainen kirjasto: <http://www.deutsche-bibliothek.org/fi/kirjasto.html>
Saksalainen seurakunta: <http://www.deutsche-gemeinde.fi/>
Saksalais-Suomalainen kauppakamari: <http://www.dfhk.fi/fi/>
Suomi-Saksa-yhdistysten liitto: <http://www.ssy.fi/de/>
Saksan matkailutoimisto: <http://www.germany.travel/fi/index.html>

Menneitä tapahtumia

Yhdistyksemme esittäytyi Järvenpää-päivänä, lauantaina 10. toukokuuta, Jannella ja kuukautta myöhemmin **Keravan päivänä**, sunnuntaina 15. kesäkuuta Keravan kaupungintalon edessä. Molemmat tilaisuudet keräsivät runsaasti yleisöä ja Saksan karttamme sai monet muistelemaan matkojaan tai kertoilemaan matkasuunnitelmiaan. Järvenpäässä yleisöä keräsivät Sakari, Lars ja Lothar, Keravalla Jorma, Veikko ja Sakari. Sää oli suosiollinen kummallekin tapahtumalle, Keravalla jopa helteinen.

Pekka Halonen esillä Tuusulan ystävyyskunnassa Saksassa

Taidemaalari Pekka Halosen töitä on ensimmäisen kerran laajamittaisesti esillä näyttelyssä ulkomailla. Elokuun alussa pohjoissaksalaisessa Cellen piirikunnassa avattiin näyttely, jossa Halosen töitä esitellään paikallisen taiteilijan Albert Königin maalausten rinnalla.

”Pekka Halonen trifft Albert König” -näyttelyssä on esillä 28 Halosen työtä eri aikakaudelta aina 1890-luvulta 1930-luvulle asti. Haloselle tyypillisten talvimaisemien ja Tuusulan Halosenniemessä maalattujen maisemien lisäksi näyttelyssä on mukana Halosen varhaisia kansakuvauksia sekä maalauksia ja grafiikkaa ihmisistä arkiaskareissaan. Teokset ovat lainassa Tuusulan kunnan ja Halosenniemen museon sekä Pekka Halosen Seuran taidekokoelmista. Halonen on nyt ensimmäistä kertaa esillä näin laajasti ulkomailla.

Albert König tunnettiin erityisesti maisemamaalauksistaan. Hänelle tyypillinen kuvauksen kohde oli lähialueen kanervanummimaisema Lüneburger Heide. Halonen ja hänen aikalaisensa Alberg König eivät tiettävästi eläessään kohdanneet toisiaan.

”Halosen ja Königin teoksista oli mielestäni taitavasti koottu yhteisnäyttely, ja teoksissa toistuivat samat aihepiirit: maisemat ja ihmiset. Kokonaisuus oli harmoninen. Toivottavasti näyttely houkuttelee kävijöitä myös Cellen lähialuetta laajemmalta alueelta ja lisää Suomen ja Tuusulanjärven alueen tunnettuutta Saksassa”, toteaa kunnanjohtaja Hannu Joensivu.



Näyttelyn avajaisten yhteiskuvassa: Cellen piirikunnanjohtaja Klaus Wiswe (vas.), Tuusulan kunnanjohtaja Hannu Joensivu, Albert König -museon johtaja Klaus Homann ja Unterlübin kunnanjohtaja Kurt Wilks. (Kuva: Helena Hurri)

Halosen ja Königin töitä esittelevä näyttely avattiin Cellen piirikuntaan kuuluvassa Unterlübin kunnassa sunnuntaina 3.8. Tuusulaa avajaistilaisuudessa edusti kahdeksanhenkinen luottamushenkilöstä ja viranhaltijoista muodostuva ryhmä. Näyttely on jatkoa viime kesänä Halosenniemessä saksalaisen viikon yhteydessä järjestetyille näyttelyille Halosen ja Königin työt ovat esillä Albert König-museossa, Cellessä, 26.10.2014 saakka.